



Stell dir vor, du hast bei einer Fahrt durch die Stadt ein Plakat über ein Fußballspiel zwischen einer russischen und einer deutschen Mannschaft entdeckt.

Dein Freund ist ein Fußballfan, der kein Spiel verpasst. Schreibe ihm eine E-Mail, in der du die wichtigsten Angaben vom Plakat in deutscher Sprache mitteilst.

ФУТБОЛ



**2 международный
футбольный турнир**

**25 сентября
2012 года**

Городская Арена Дессау

ФК Дессау – Спартак Казань

Начало: 15 часов

Билеты: Стоячее место: 6 евро
Сидячее место: 10 евро



Lehrplanbezug

Kommunikative Kompetenzen

- aus einfachen Texten Detailinformationen entnehmen
- kurze, einfache Texte, die Internationalismen enthalten, verstehen
- kurze, einfache Texte vom Russischen ins Deutsche sinngemäß übertragen

(Kommunikativer Inhalt: Freizeit)

Interkulturelle Kompetenzen

- Umgang mit kultureller Differenz: Vorurteile abbauen
- Bezüge zwischen eigenen und fremdkulturellen Merkmalen herstellen

Methodische Kompetenzen

- Lesetechniken (Erfassen von Details oder von Wesentlichem) auf unterschiedliche Textsorten anwenden
- Techniken des Notierens zur Vorbereitung eigener Texte nutzen
- sich in der Klasse mit Partnern in russischer Sprache verständigen
- Hilfsmittel zum Nachschlagen nutzen

Anregungen und Hinweise zum unterrichtlichen Einsatz

Diese Aufgabe eignet sich zur Entwicklung und Anwendung von Kompetenzen im Bereich der Sprachmittlung vom Russischen ins Deutsche. Dabei setzen die Schülerinnen und Schüler Kompetenzen im Leseverstehen ein. Bei Bedarf sollte darauf hingewiesen, dass die russischen Ordnungszahlen ohne Punkt angegeben werden.

Darüber hinaus wenden sie Vorkenntnisse aus dem Deutschunterricht zum Verfassen der Textsorte E-Mail an.

Das Plakat kann dazu anregen, im Unterricht den Sport in Russland unter landeskundlich-interkulturellem Aspekt zu thematisieren, zum Beispiel den hohen Stellenwert von Sportarten wie Eishockey, Schach und Leichtathletik. Bekannte Sportler/-innen können in kleinen Präsentationen vorgestellt werden.

Erwarteter Stand der Kompetenzentwicklung

Aufgabe	AFB	Aufgabentyp	erwartete Arbeitsergebnisse
ungegliedert	II	halboffen Verfassen einer E-Mail	Die E-Mail muss enthalten: <ul style="list-style-type: none"> - (fiktive) E-Mailadresse - Betreff - Anrede - Grund des Schreibens - Angaben zum Plakat: <ul style="list-style-type: none"> Veranstaltungsart Datum, Uhrzeit, Ort Mannschaften Preise der Eintrittskarten - Verabschiedung